

KAPTA N° 26 – MATERIAL

1 pas'tirškica	84 čo'banka	husipaska	kužo ⁴ matka	hušarka,	ku'račwj pas'tuχ,
2 -	85-86 ov'čarka	189 pasačka	250 ofčarka,	pastyrka (o. n.)	γu'sačwj pas'tuχ
3 pas'tjerka	87 ov'čarka,	190	krovjarka,	300 ⁴ ofcarka,	363-364 pas'tuška
4 pastirka	gove'darka	191 pasačka,	gešarka	gešarka	365 pas'tuχ
5 pas'tjerka	88 ovčarica	pasteřka	251 gojšarka	301 - [to ne nazy-	366
6 past'rica	90 ofčarka	192 pastvica	252 pastuška	val'i, baby to	367 pas'tuχ
7 má:jerca	92-97 ofčarka	{pas-t- ⁴ v-ic-a),	253	rob'ijy, a gysi	368 p'tušn'ica
8 pastirica	98 ofčarka,	husopaska	254 ⁴ ofčorka (r)	žeći pasuyl	369 pas'tuχ
9 pastarica	ko'zarka	193 -	255 -	302 ⁴ ofcorka	370 pas'tuška
10 krava'rica (2),	99-101 ofčarka	194 pasačka	256 sfyňarka,	303 gešarka	371 aų'čarka,
koza'rica (13)	102-104 ofčarka	195 -	uofčarka	304 gušorka	γu'satn'ica
uča'rica (1)	105 uf'čarka,	196-197 pasačka	257 pastuška	305 ofcarka	372 pas'tuška
11 pes'tirka	ko'zarka	198	258 -	306 ofčarka,	373 -
12 vola'rica	106 ofčarka	199 pasačka (5)	259 uofčorka,	gešarka	374 pas'tuška,
13 paste'rica	107 ofčarka	200	ofčorka,	gešarka	γu'seča
14 -	108 goven'darka	201 pasteřka,	gešorka	307 ofčarka,	pas'tuška
15 pasta'rica	109 ofčarka	pasačka	260 gunšarka	308-309 -	375 pas'tuška
16 pastaré:ca	110 uf'čarka	202 kravarka	261 gešarka	310 pastyrka	376 pas'tuχ
17 č're:dŋca (2)	111 uf'čarka,	203 hus'orka	262 gošarka	311-312 -	377 p'cičn'ica
18 k'ra:vja	biš'karka	204 ofča:čka,	263 gejšarka	313 bydlarka,	378 pas'tuška
pasti're:jica (2),	112-13a ču'banka	pastiřka	264 uofcark'a,	sfyňarka,	379
g'ou:sja	114 gəs'čarka	205 kravařka	sfyňark'a	k ⁴ oňarka (r)	380 ka'n'uška
pasti're:jica (5)	115 gus'čarka	206 pasa:čka,	265 - [genši pašel,	314 pasturka	381
19 pasti're:jica	116 gəs'čarka	kravařka	266 gešarka	315 ufčarka,	382 pas'tuška
20 pastirica	117-120	207 uofčorka,	267 pastuška	sviňarka,	383 ou'čarka,
21 paste'rica	121 gəs'karka	pastyrka	268 -	pastuška	svi'n'arka,
22 -	{gqs- ⁴ vk-ar- ⁴ vk-a)	208-209 pasa:čka	269 uofčorka,	316 jušaska (1)	hu'sarka,
23	122-145	husi:	sviňorka,	317 -	kaču'riχa,
24-26 -	146 pəstirka	210 pasa:čka	gyšorka	318 pastyrka do gaši	ku'ratn'ica
27 ofča'rica,	146a ofči:ña	211 pasa:čka,	270 pasturka [byžež	319 - [nig ne pašel	384 pos'tuχ
krava'rica,	pasty'ryca	husa:rka (r)	za pasturke,	320 pastuška sf'iň,	385
sviňarica,	147 pastarica (r)	212 pasa:čka	byžeš pasuā gešil	pastuška ovyc,	386 aų'čarka (1),
guša'rica	147a sviňarica,	213 pastjerka,	271 gešarka,	pastuška geši	pas'tuška (2),
{gqs- ⁴ b=-ar-ic-a)	gu'si:ña	pasa:čka (o. n.),	sfyňarka	321 gešorka	svi'narka (4),
28 -	pasti'rica,	husa:rka	272 sfyňark'a,	322 pastuška ⁴ ov'ic,	svi'napas (4),
29 pəstir,	uofča	214 husa:rka,	gešarka,	pastuška g'ėši	p'tušn'ica (6)
⁴ pəstirica (r,	pasti'rica	krava:rka	uofcarka	323 pasturka (7)	
lit)	148 pesterica,	215 ofčjarka,	273 gašarka	324 gešarka,	387 pas'tuška,
30 -	pestirica	husjarka	274 pastorka (7)	gešarka,	γu'satn'ica
31	148a -	216 hušarka,	275 pastorka	gešarečka	388 ku'ratn'ica
32 krava'rica,	149 pasta'rica	jalo'varka	276 pastuška (2),	{gqs- ⁴ b=-ar- ⁴ č- ⁴ vk-a)	389 pas'tuχ
gušča'rica	150-151	217 kravjarka,	sviňarka (4),	325 ⁴ oocarka,	390 hu'satnica,
33 čobanica	152 čobanica,	husjarka	gešarka (5) (r)	gešarka	pas'tuška
34	krava:rka,	218 husjarka	277 gešarka	326 paše ope,	391 svi'napas,
35 svina'rica,	čikoška,	219 kravjarka	278 pastyrka,	paše s'v'iňe	pas'tuška
kojna'rica,	sviňarka,	220-223 kravjarka,	gešarka	327-329 pas'tuška	392 pas'tuχ
gosečar'ka	gušča:arka	husjarka	279 gešorka	330 pas'tuχ	393-397 pas'tuška
{gqs- ⁴ čj-ar- ⁴ vk-a)	153 paste'rica	224 hušarka	280 pastyrka	331 pas'tuška,	398 pas'tuška (1,2),
36 čobanca	birka:rka,	{gqs-er- ⁴ vk-a)	uod geši,	pas'torka	ka'n'uška (3)
37 -	154 birka:ška,	225 hušarka	pastyrka	332 aų'čar'ryχa,	399 pas'tuška
38	birka:ška,	226-227 pastirka	uot svi'ni,	svi'nar'ryχa	400 pas'tuška,
39 ovčarica,	juha:ska (1)	(o. n.), hušarka	pastyrka	333 aų'čarn'ica,	p'cičn'ica
govedarica,	155 kravjarka,	228 vořarka (2),	uod uovec	pas'tuška	401 večka'ryχa,
sviňarica,	koňjarka,	hušarka	281 gešarka,	334 pas'tuška	kon'a'ryχa,
guščarica	juha:ska (1),	229 hušarka,	uofcarka	335 p'cičn'ica,	svy'narka,
40 ovčarica,	konda:ška (4)	kravjarka,	282 pasturka	svi'narka	hu'satnyca
čordašica,	156 hušarka,	kožarka	283 svi'ňorka,	336 pas'tuška	402 -
sviňarica,	gušaška (2),	230 hušarka	⁴ ofčorka,	337-339 pas'tuška	403 pas'tuχ,
tičarica	juhaska (1),	231-232 hušarka	⁴ ofcorka,	340-341	ča'banka (1),
41 'čobanica,	kondaška (4)	233 pas'tur'ka (o. n.)	gešorka	342 pas'tuška	svy'narka (4)
'čordašica,	167	234 pastyr'ka	284 gešarka	343 svi'napaska	404 w'ovečnyča,
guščarica	168 ofča'rica,	235 husarka,	285 gošarka,	344 pas'tuška	hu'setnyča
42 -	sfina'rica,	su'in'aca pasterka,	uofcarka	γu'sača,	405 svi'n'uška (10),
43 colbanica	swina'rica	kroy'aca pasterka,	286 pastorka	pas'tuška	ku'ratnica,
44 -	169 ovčarica	uoučerka	287 krov'aca	γa'veča	hu'setnica
44a	171 u'čar'ka,	236 pastyr'ka	pastuska,	345 pas'tuška	406 pas'tuška (2,3,4)
45 čobanica	'b'ouhar'ka,	237 husarka	ov'eca pastuska,	346 pas'tuška,	407 pas'tuška
46-51	kon'u'yar'ka,	238 - [genši pašel	čel'aca	ka'n'uška	408 pas'tuška
46-51	svy'nar'ka	239 svi'ňarka (r),	pastuska,	347 pas'tuška	hu'sača,
52 ovčarica	175 pasačka,	gešarka	gejšarka,	348	pas'tuška o'veča
53 čobanica	husopaska	240 -	gejšaca pastuska	349-350 pas'tuška	409 pas'tuχ,
54	176 slouhova:	241 šeperka (1),	288 uofčauřka,	351	svy'narka
55 gušča:arka,	{slug-ov-A),	g'ensorka (5)	pastuška	352 pas'tuška	410 svi'narka,
čobanica (1),	pasačka,	242 'gqsorka	uod gaši	353 pas'tuška (7)	te'llatn'ica,
sviňar'ka,	husopaska	243 uofčorka,	289 ⁴ ofčarka,	354 pas'tuška	wu'satn'ica
krava:rka [tako	177 skotačaka	go ⁴ sorka	sf'iňarka,	355 ka'čyna	411 pas'tuχ
bi se reklo, ali,	178 husopaska	244 'šeperka (1),	ge ⁴ sarka	pas'tuška,	412 vių'čerka,
obično su bili	179 pasačka,	'gąsorka	290 gušo ⁴ rka	γu'si:na	svy'narka,
muškarci]	pastefkiñe	245	291 uofcorka,	pas'tuška	p'tašnyči
56-66	{pas-t- ⁴ v- ⁴ vk-	246 gašarka	gušorka	356 pas'tuχ	413-415 pas'tuška
67 ovčarica	yn-j-a)	247 pastuška	292 gešorka	357-358	416-418 pas'tuχ
68 čobanica	180 pasačka	248 gešorka (r),	293 gešarka,	359 svi'napas	419 vių'čarka
69 čo'banica	181-182 skotačka	⁴ ofcorka (r)	sfyňara	360	420 pas'tuška
70-77 -	183 pasačka, husačka	249 uofcorka (1,	294 ⁴ ofcorka,	361 koro'vjača	421 vių'čarka,
78 ofčarka	{gqs-ač- ⁴ vk-a)	(žena ovčara),	gašorka	pas'tuška,	svy'narka,
79 ovčarka,	184 pasna (pas- ⁴ vn-a),	uofčorka (peior),	295 gešorka	svy'n'uška	tyl'atnyča
ovčarica	husna {gqs- ⁴ vn-a),	svi'ño #ka (4,	296 pastuš	(y помещика),	422 pas'tuška
80 govedar'ka,	husopaska	žena свинопаса)	297 gešarka	ku'ratnyča	423 ou'čar, u'čar,
ovčarka	185 pasačka,	svi'ño ⁴ ra (peior),	298 pastorka	(y помещика),	ča'ban,
81 čo'banin,	husopaska	gašo ⁴ rka,	299 ofčarka,	hu'satnyča	svi'narka,
čoban'ka	186 pasačka	gešo ⁴ rka,	sf'iňarka,	(y помещика)	ku'ratnica
82 ovčarica	187 pasačka,	gašo ⁴ ra (peior)	kuňarka (r),	362 svy'n'ačwj	424 pas'tuχ
gukča'rica	husopaska	{gqs- ⁴ b=-ar-a),	kožarka,	pas'tuχ,	
83 ovčarka	188 paska (pas- ⁴ vk-a),				

425 svi'narka (10), te'l'atnica (10)	472 pas'tuška	513 pas'tuška	600 -	684 of'čarka	765 -
426 svi'narka (10), ku'ratnica (10), hu'satnica (10)	473 ča'ban (1), pas'tuħ (7)	514 viy'čar'ka, pas'tuška (2,3), svy'narka, pta'ħar'ka, p'tyšnyč'a, hu'satnyč'a	601-602	685-686 -	767
427 pas'tuška	474 pas'tuška	515 'hus'atnyč'a, 'kur'atnyč'a	603 ov'carka (1)	687 pastu'šyħa (7), p'tičn'ica (xo- dit za pticami)	768 pastu'šyħa
428 pas'tuħ	475 pas'tuħ, kur'nyčka, hu'satnyč'a, p'tašnyč'a	616 pas'tuħ [u nas žin'ky 'r'idko pa'sut]	604 pas'tuħ, svi'narka (ta, čo uxajivaet za svinyami), 'kon'uħ, of'carka (1)	688 pastu'šyħə 689-690 pas'tuška	769 -
429 čaba'nyħa (1), pas'tuška (7)	476-478 pas'tuška	617 pas'tuška (3), čyr'dnyčka (2)	605 gu'satn'icə 606 svi'nark'i (Npl), t'i'l'at- n'icy (Npl)	691 pastu'šyħa 692 ħu'satn'ica 693 gu'satn'icə 694 -	770 t'e'l'aca pastu'šyħa, a'veca pastu'šyħa
430 viy'čarka, svyno'paska	479 čered'nyčka (2), pas'tuška (1,3)	518 pas'tuška, *čyr'dnyčka, 'kon'uħ, svy'nar'- ka, p'tyšnyč'a	607 pas'tuška	695 pas'tuška 696 pas'tuškə 697 svi'narka	771 ħu'satn'ica 772 pas'tuška 773 pas'tuška, 'kon'uħ, sv'inapas
431	480 čyr'dnyčka	519 pas'tuška	608 -	698 pas'tuškə (1,2, 13), gu'sat- n'icə, svi'narkə	774 pas'tuška
432 pas'tuška	481-482 -	520 ča'banka (1), pas'tuška, čyr'dnyčka (9)	609 svi'narka	699 of'čarka, svi'narka (uxa- живает за жи- вотными)	775
433 -	483 čere'dar'ka (2), kon'daška (4), libo'pastorka (5) (libopastor)-čk-a от венг. libapástor}	521 ča'banka (1), pas'tuška (2), 'kon'uħ (3)	610 pas'tuškə	700 -	776 ħu'satn'icə
434	484 pas'tyr'ka, 'husar'ka	522-523 -	611 of'čarn'ica, of'čarka, k'o'rovn'ica, svi'narka	701 pos'tuškə	777 pastu'šyħa
435 pas'tuška	485 sko'tar'ka	524 čo'banka, čoba'nyħa (1), pas'tuška (3), svy'narka (4), ku'ratnyč'a, ku'r'atnyč'a (12), va'karka (2)	612 of'carka, svi'narka	702 of'čarka	778 -
436 pas'tuška (1,2,3,5), svi'narka	486-488 -	525 pas'tuška, svi'narn'ica, č'al'atn'ica, č'al'atn'ica,	613	703 pas'tuškə, pastu'šyħa	779 pastu'šyħa
437 hu'sača pas'tuška, svy'narka, ku'ratnyca	489 ča'banka (1)	526 pas'tuška	614 -	704-707 -	780 -
438 pas'tuška, a'veča pas'tuška, svyna'paska	490 ty'l'atnyč'a (8), svy'narka (4)	527-528 -	615	709 pastu'šyħa	781 pastu'šyħa
439 svi'narka, hu'satn'ica	491 pas'tuħ, pas'tuška	529 pas'tuħ (2)	616 ku'r'atn'ic'a	710 svi'narka, ku'r'atn'ica, ħu'satn'ica	782 pastu'šyħə
440 pas'tuška (7), svi'narka, ku'r'atnyč'a, hu'satnyč'a	492 pas'tuška, viy'čarka (1), svy'narka (4), pas'tuška (2,3)	530-533 -	617	711 p'tičn'ica, gu'satn'ica	783 pas'tuħ
441 pas'tuška, hu'satnyca, p'tyšnyca	493 viy'čarka (1), pas'tuška, čyr'dnyčka (2), pas'tuška (3,4,6)	534 pastu'šyħa 535-536 pas'tuħ	618 of'carka, of'čarka (1)	712 svi'narka, gu'satn'ica	784-787 -
442 pas'tuška	494 viy'čarka (1), +7+ viy'čarka (1), pas'tuška, sko'tarka, pas'tuħ, čyr'dnyčka (2), pas'tuška, pas'tuħ (3), pas'tuħ, pas'tuška, svy'narka (4), 'hu'satnyč'a, pta'ħarka (6)	537 -	619 -	713 p'tičn'icə (6) 714 af'čarka, svi'narkə, pas'tuškə	788 pastu'šyħa
443 -	495 -	538-539	620 pas'tuħ	715 pas'tuħ	789 ayc'arka
444 *svina'pas, svi'narka (10), te'l'atnica (10), kur'jatnica (10)	496 va'kar'ka, vyu'čer'ka	540 -	621 pastu'šyħa	716 svi'narka	790 pastu'šyħa
445-447 pas'tuška	497 -	541 pas'tuħ	622 pas'tuška	717-719 -	791 pas'tuħ
448 wuy'čar'ka, ko'nar' (3), kon'daš (4)	498 ča'ban (1), va'kar' (2)	542-546 -	623 ow'carka	720 pastu'šyħa	792-796 -
449 viy'čar'ka	499 pas'tuħ	547 pas'tuħ	624 svi'narka	721 svi'narka, ku'r'atn'ica	797 pas'tuška
450 viy'čarka, svy'narka	500 pas'tuħ, pas'tuška	548 -	625 t'e'l'etn'ic'a, of'carka	722 t'e'l'atn'ica, gu'satn'ica	798 -
451 viy'čar, pas'tuška	501 svy'narka, viy'čarka	549 pas'tuħ	626 -	723-724 -	799 čaba'n'iħa (1)
452 pas'tuška	502 pas'tuška (1,2,3,4), viy'čar'ka (1), čyr'dnyčka (2), 'kon'uħ (3), svy'nar'ka (4), pta'ħar'ka (6)	550	627 pas'tuħ, svino'pas, ča'ban, 'kon'uħ	725 pas'tuška, pastu'šyħa, ħu'satn'ica, af'čarka	800-801 -
453 ča'banka (1), pas'tuška (2,3), svyno'paska (4)	503 viy'čarka (1), čyr'dnyčka (2), pas'tuška (3)	551 -	628 -	726 ħu'satn'icə, av'čarka, svi'narka	802 av'čarka, svi'narka
454 pas'tuška, hu'satnyč'a	504 pas'tuška	552 ol'večja pastu'šyħa	629-630	727 pastu'šyħa	803 pestu'šyħa
455 pas'tuška	505 -	553	631 -	728 t'e'l'atn'ica, gu'satn'ica	804-806 -
456 -	506 čo'ban, pas'tuħ, svy'narka, 'kon'uħ	554 gu'satn'ica	632 svi'narkə, of'čarkə, p'tičn'icə	729 pas'tuška	807 av'čar (1), pastu'šyħə (2), svi'narkə (4), ħu'satn'icə (5), ku'r'atn'icə (12), u't'atn'icə (17)
457-460 pas'tuška	507 ty'l'atnyč'a (8), p'tašnyč'a (5,12)	555 svi'narka	633 of'čarka	730-731 -	808
461 čered'nyčka, ča'banka, ov'čarka (1), pas'tuška (2), svyno'paska (4), ku'r'atnyč'a (12)	508 čyr'dnyk, pas'tuħ, pas'tuška	556 pastu'šyħa	634 of'čarka, svi'narka	732 pas'tuħ	809 -
462 pas'tuħ (6)	509 svy'narka, viy'čarka	557 pos'tuħ, pas'tuħ	635-636 -	733-734 -	810 pastu'šyħa
463 pas'tuška, čyr'dnyčka, tə'l'atnyč'a, hu'satnyč'a	510 pas'tuška	558	637 ku'r'atn'ica	735 pastu'šyħa	811-812 pas'tuška
464 ča'banka, viy'čarka (1), čyr'dnyčka (2), pas'tuška (3,4,6)	511 pas'tuška, viy'čarka (1), pta'ħar'ka, p'tušnyč'a (6), pas'tuška, čyr'dnyčka (2), pas'tuška, viy'čarka (1), pas'tuška, svy'narka (4)	560 s'kotn'ica	638 -	736-737	813-814 -
465 wuy'čar'ka, svy'nar'ka, wolo'var'ka, gul'aška (2)	512 čyr'dnyčka (2), svy'narka (4)	561 -	639 of'čarka (1)	738 pastu'šyħa 739-741	815 ħu'satn'ica, ku'r'atn'ica
466 wuy'čar'ka, čere'dar'ka, kon'u'ħar'ka, hu'sar'ka		562 -	640 -	742 s'kotn'ica, t'i'l'atn'ica, svi'narka, of'čarka, ħo'žalka, ku'r'atn'ica, ko'rovn'ica	816-817 -
467 wuy'čar'ka, pas'tuška, kə'n'u'ħar'ka, svy'nar'ka		563 ov'čarka, svi'narka, u't'atn'ica, ku'r'atn'ica	641-642 of'čarka (ženšcina uxaji- vaющaja za ovcami)	743 pastu'šyħa 744-745 -	818-819 pastu'šyħa
468 viy'čar'ka, svy'nar'ka		564 -	643 ku'r'atn'ica	746-747 pas'tuška	820 pas'tuħ
469 -		565 svi'narka	644 of'čarn'ic'a	748 ay'čar, 'kon'eħ, pas'tuška, svi'narka, p'tičn'ica	821 p'tičn'ica
470 viy'čerka, sko'tarka, kon'u'ħar'ka, svy'nar'ka		566 pas'tuħ	645	749 pas'tuška	822 pastu'šyħa, ay'čar'iħa, akə'l'ešn'iča
471 -		567 -	646-648 -	750	823 -
		568 ov'carka (2)	651-652 pas'tuškə	751-753 -	824 ħu'satn'ica
		569-571 -	653 af'čarkə, p'tičn'icə	754 pas'tuška, gu'sinəja pas'tuška, gu'satn'ica, svi'narka, ħa'žalka	825 -
		572 pas'tuħ	654 pas'tuška	755	826 pas'tuška
		573-578 -	655 pas'tuškə	756-757 pas'tuħ	827 af'čar'iħə (1), pastu'šyħə (2), svi'narkə (4), ku'r'atn'icə (12)
		579-580 pas'tuħ	656 svi'narka	758-759 pas'tuška	828-829 -
		581 pas'tuška	657 gu'satn'icə, ku'r'atn'icə, svi'narkə, of'čarkə, ko'rovn'icə	760-761 -	830 pastu'šyħa
		582 pas'tuška, of'čarka	658 gu'satn'ica, svi'narn'ica	762 pas'tuška	831 af'čarka (1), svi'narka (4), ħu'satn'ica (5)
		583 t'e'l'atn'ica, of'čarka, svi'narka	659 -	763 pastu'šyħa	832 pastu'šyħa
		584 -	660 of'čarka	764 s'vina'paskə, t'i'l'atn'icə	833 ħu'satn'ica, svi'narka, av'čarka, pastu'šyħa
		585 pas'tuška	661-663 -	834 svi'narka (4)	835 -
		586-588 -	664 svi'narka	836 pas'tuška (1,2,3), svy'narka (4)	837 -
		589 of'čarka, t'e'l'atn'ica, gu'satn'ica, svi'narka	665 svi'narka	838	839-840 -
		590-592 -	666 pas'tuška	841 ħu'satn'isa	843 pas'tuška
		593 svi'narka	667 -	842 svi'narkə, svina'paska, p'tičn'ica, ħu'satn'icə, ka'rovn'icə	844 svi'narkə, svina'paska, p'tičn'ica, ħu'satn'icə
		596 of'carka	668 ku'r'atn'ica	845 ħu'satn'ica, u't'atn'ica	846 -
		597 pastu'šyħa	669	847 -	848 ay'čarka
		598	670-671 -	849 pas'tuška (9), viy'čar'ka (1), čered'nyčka (2)	850-853
			673-674 -		
			675 pas'tuška		
			676		
			677 -		
			678 pas'tuħ		
			679-680 -		
			681 svi'narkə		
			682 -		
			683 pastu'šyħa		

1. пасет овец
2. пасет коров
3. пасет лошадей
4. пасет свиней

5. пасет гусей
6. пасет птицу
7. пасет разных/всех животных
8. пасет телят

9. пасет скот
10. пасет в колхозе, в коллективном хозяйстве
12. пасет кур
13. пасет коз
17. пасет уток

2бам овчар /женщина/

овьч-ар-ь	423, 451, 748, 807
овьч-ар-а	249
овьч-ар-ьк-а	78-80, 83, 85-87, 90, 92-107, 109-111, 171, 207, 215, 243, 248-250, 254, 256, 259, 264, 269, 272, 281, 283, 285, 288-289, 291, 294, 299-300, 302, 305-307, 315, 325, 371, 383, 386, 419, 421, 430, 448-450, 464-468, 492-494, 501-503, 509, 511, 514, 563, 568, 582-583, 589, 596, 603-604, 611-612, 618, 623, 625, 632-634, 639, 641-642, 653, 657, 660, 684, 699, 702, 714, 725-726, 742, 802, 831, 833, 848-849
овьч-ар-иc-а	10, 27, 39-40, 52, 67, 79, 82, 88, 168-169
овьч-ар-ьп-иc-а	333, 611, 644
овьч-ар-иx-а	332, 822, 827
овьч-ег-ьк-а	235, 412, 470, 496
овьч-ащ-ьк-а	204
овьч-ьп-иc-а	404
овьч-ип-я-А	
pas-t-yr-ic-a	146a
Овьч-ьк-ар-иx-а	401 O > ø
овьч-ьj-А	
pas-t-yr-ic-a	147a
pas-t-yr-ьk-a	
отъ овьс-ь	280
овьч-я-А	
pas-t-uš-ьk-a	287, 344, 408, 438
овьч-ьj-А	
pas-t-uš-ix-a	552, 770
pas-t-uš-ьk-a	
овьс-ь	320, 322
[birk]-ар-ьк-а	154
[birk]-ащ-ьк-а	154
(čoban)-ь	423, 473, 498, 506, 627 (1)
(čoban)-ип-ь	81 (1)
(čoban)-иc-а	33, 36, 41, 43, 45, 53, 55, 68-69, 152 (1)
(čoban)-ьк-а	81, 84, 112-113a, 403, 453 461, 464, 489, 520-521, 52 (1)
(čoban)-иx-а	429, 524, 799 (1)
(šerger)-ьк-а	241, 244 (2)
(juhas)-ьк-а	154-156, 316 (3)

Займствования

- (1) из/от тур. çoban
- (2) от ср.-нж.-нем. schäper 'Schäfer'
- (3) от венг. juhász

26бм пастух коров /женщина/

koṛv-J-ар-ьк-а	55, 152, 155, 202, 205-206, 214, 217, 219-223, 229, 250 J > ø
koṛv-ар-иc-а	10, 27, 32
koṛv-ьп-иc-а	611, 657, 742, 844
koṛv-j-А pas-t-yr-иc-а	18
koṛv-ętj-А pas-t-yr-ьк-а	235
koṛv-ętj-А pas-t-uš-ьк-а	287, 361
gov-ęd-ар-иc-а	39
gov-ęd-ар-ьк-а	80, 87, 108
čerd-ар-ьк-а	466, 483
čerd-ьп-иk-ь	508
čerd-ьп-иc-а	17
čerd-ьп-ищ-ьк-а	461, 463-464, 479-480, 493-494, 502-503, 511-512, 517-518, 520
vol-ар-иc-а	12
vol-j-ар-ьк-а	228
vol-ov-ар-ьк-а	465
skot-ар-ьк-а	485, 494
skot-ащ-ьк-а	177, 181-182
skot-ьп-иc-а	560, 742
tel-ęt-ьп-иc-а	410, 421, 425, 444, 454, 463, 490, 507, 525, 583, 589, 606, 625, 722, 742, 764
tel-ętj-А pas-t-uš-ьк-а	287
tel-ętj-А pas-t-uš-иx-а	770
bydl-ь=-ар-ьк-а	313
jal-ov-ар-ьк-а	216
by-š=-ьк-ар-ьк-а	111
(vakar)-ь	498 (1)
(vakar)-ьк-а	496, 524 (1)
(guljaš)-ьк-а	156, 465 (2)
(bouhar)-ьк-а	171 (3)
(čordaš)-иc-а	40-41 (4)
(majer)-иc-а	7 (5)

Займствования

- (1) из/от рум. văcar
- (2) от венг. gulyás
- (3) от рум. bouar
- (4) от венг. csordás
- (5) от нем. Meier

Другие названия 26м

koz-ар-иc-а	10
koz-ь=-ар-ьк-а	98, 105, 229, 299
рът-ищ-ар-иc-а	40
рът-ищ-ьп-иc-а	335, 377, 400, 441, 514, 518, 632, 653, 687, 711, 713, 748, 821, 844
рът-ащ-ьп-иc-а	412, 475, 507, 514
рът-ах-ар-ьк-а	494, 502, 511, 514
рът-иш-ьп-иc-а	368, 386, 511
kur-ęt-ьп-иc-а	361, 383, 388, 405, 423, 426, 437, 440, 444, 461, 515, 524, 563, 616, 637, 643, 657, 668, 710, 742, 807, 815, 827
kur-ьп-ищ-ьк-а	475
kur-ętj-Б pas-t-ух-ь	362
kur-j-А mat-ьк-а	249
qt-ęt-ьп-иc-а	563, 807, 845
kač-ur-иx-а	383
kač-ип-А pas-t-uš-ьк-а	355
o-kol-ьщ-ьп-иc-а	822
hod-j-a-l-ьк-а	742, 754
gukča'rica ?	82
(čikoš)-ьк-а	152 (1)

Займствования

- (1) из венг. csikos

26вм пастух свиной /женщина/

svin-j-ар-а	249, 293
svin-J-ар-ьк-а	55, 152, 171, 239, 249, 256, 264, 269, 271-272, 276, 283, 289, 299, 313, 315, 335, 383, 386, 401, 403, 409-410, 412, 421, 423, 425-426, 436-437, 439-440, 444, 450, 465, 467-468, 470, 490, 492, 5011-502, 506, 509, 511-512, 514, 518, 524, 555, 563, 565, 583, 589, 593, 596, 604, 606, 609, 611-612, 624, 632, 634, 656-657, 664-665, 681, 697-699, 710, 712, 714, 716, 726, 742, 748, 754, 802, 807, 827, 831, 833-834, 836, 844 J > ø
svin-j-ар-иc-а	27, 35, 39-40, 147a, 168
svin-J-ар-ьп-иc-а	525, 658 J > ø
svin-J-ар-иx-а	332 J > ø
svin-j-uš-ьк-а	361, 405
svin-o-pas-ь	359, 386, 391, 444, 627, 773
svin-o-pas-ьк-а	343, 430, 438, 453, 461, 764, 844
pas-t-yr-ьк-а	
отъ svin-j-ь	280
svin-ętj-А	
pas-t-yr-ьк-а	235
svin-ętj-Б	
pas-t-ух-ь	362
pas-tuš-ьк-а	
svin-j-ь	320
(kondaš)-ь	448 (1)
(kondaš)-ьк-а	155-156, 483 (1)

Займствования

- (1) из/от венг. kondás

26гм пастух лошадей /женщина/

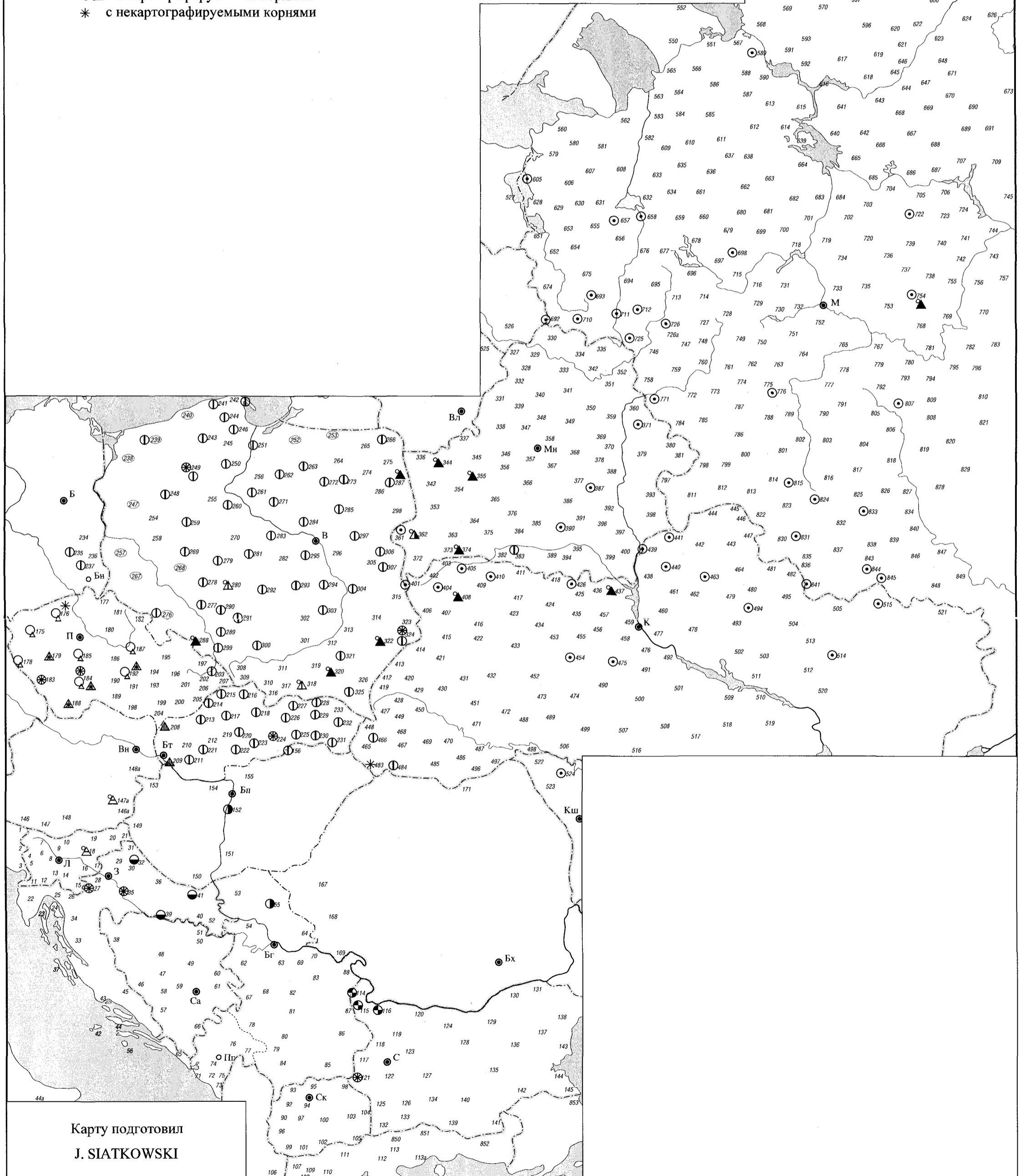
kon-J-ар-ь	448 J > ø
kon-j-ар-ьк-а	155, 299, 313
kon-j-ар-иc-а	35
kon-j-ар-иx-а	401
кон-ь=-ух-ь	502, 506, 518, 521, 604, 627, 773
кон-ь=-ух-ар-ьк-а	171, 466-467, 470
kon-j-uš-ьк-а	346, 380, 391
kon-ех-ь	748

SI 2040 'ГУСЯТНИЦА'

- ⊙ gqs-ъ=ar-ѣk-a ъ > ь (466, 484)
- ⊙ gqs-ѣ-ar-ѣk-a
- ⊙ Gqs-ѣt-ъn-ic-a G > v
- ⊙ gqs-ѣtj-ar-ic-a
- ⊙ gqs-ѣtj-ar-ѣk-a
- ⊙ gqs-o-pas-ѣk-a
- ⊙ gqs-ъ=A < gqs-in-j-A > pas-t-yr-ic-a
- ⊙ pas-t-yr-ѣk-a do gqs-ъ-jъ <отъ gqs-ъ-jъ>
- ⊙ gqs-ѣtj-B pas-t-uъ
- ⊙ pas-t-uъ-ѣk-a gqs-ѣtj-A <gqs-in-A, gqs-ъ-jъ, отъ gqs-ъ-jъ>
- ⊙ pas-aъ-ѣk-a gqs-ъ-jъ

Единичные названия

- ⊙▲ с картографируемыми корнями
- * с некартографируемыми корнями



Карту подготовил
J. SIATKOWSKI